

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 119 (1993)
Heft: 26

Artikel: Traum-Karrieren
Autor: Schwoe... [Schwoerer, Matthias]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-611650>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

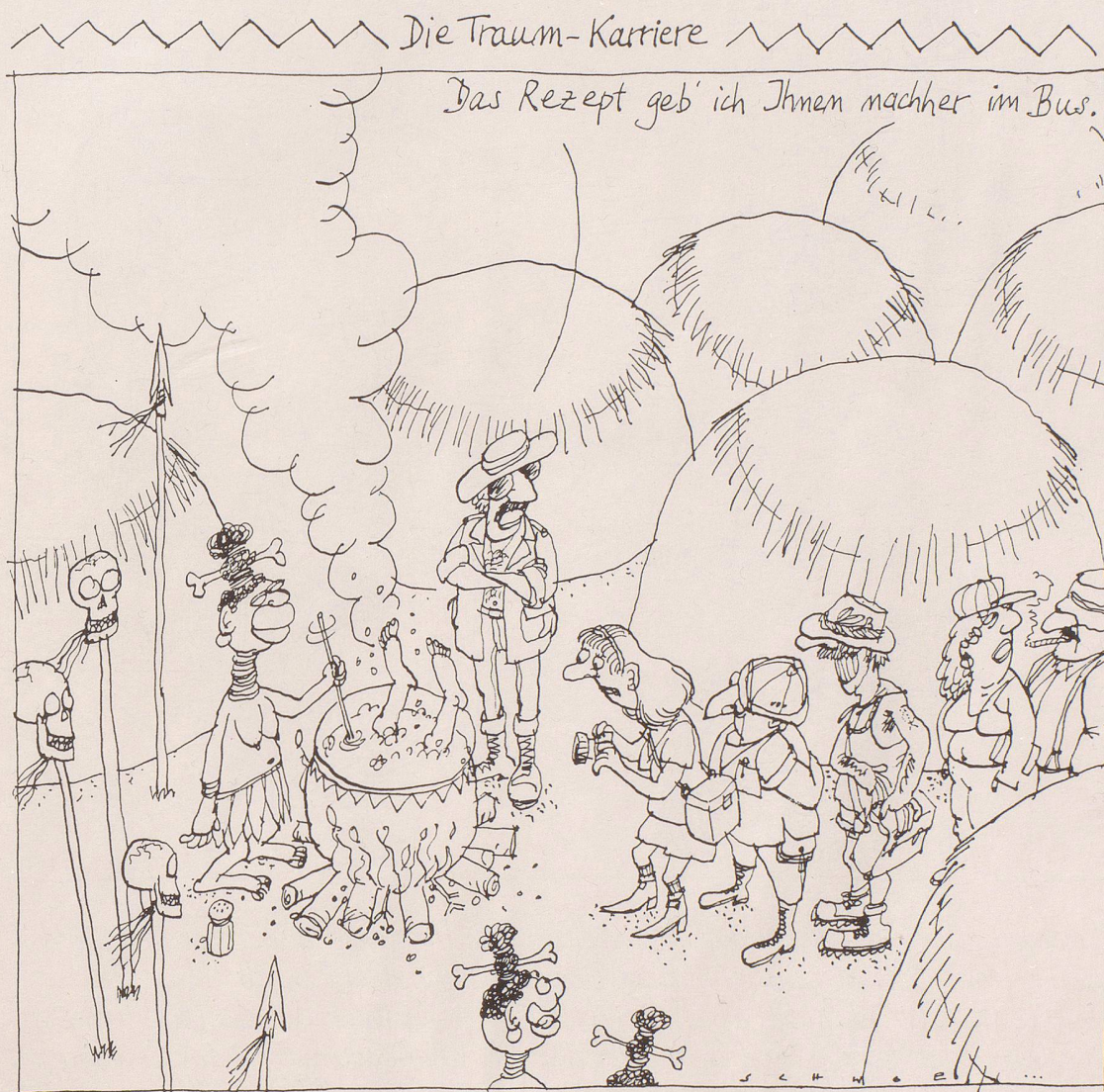
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 07.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

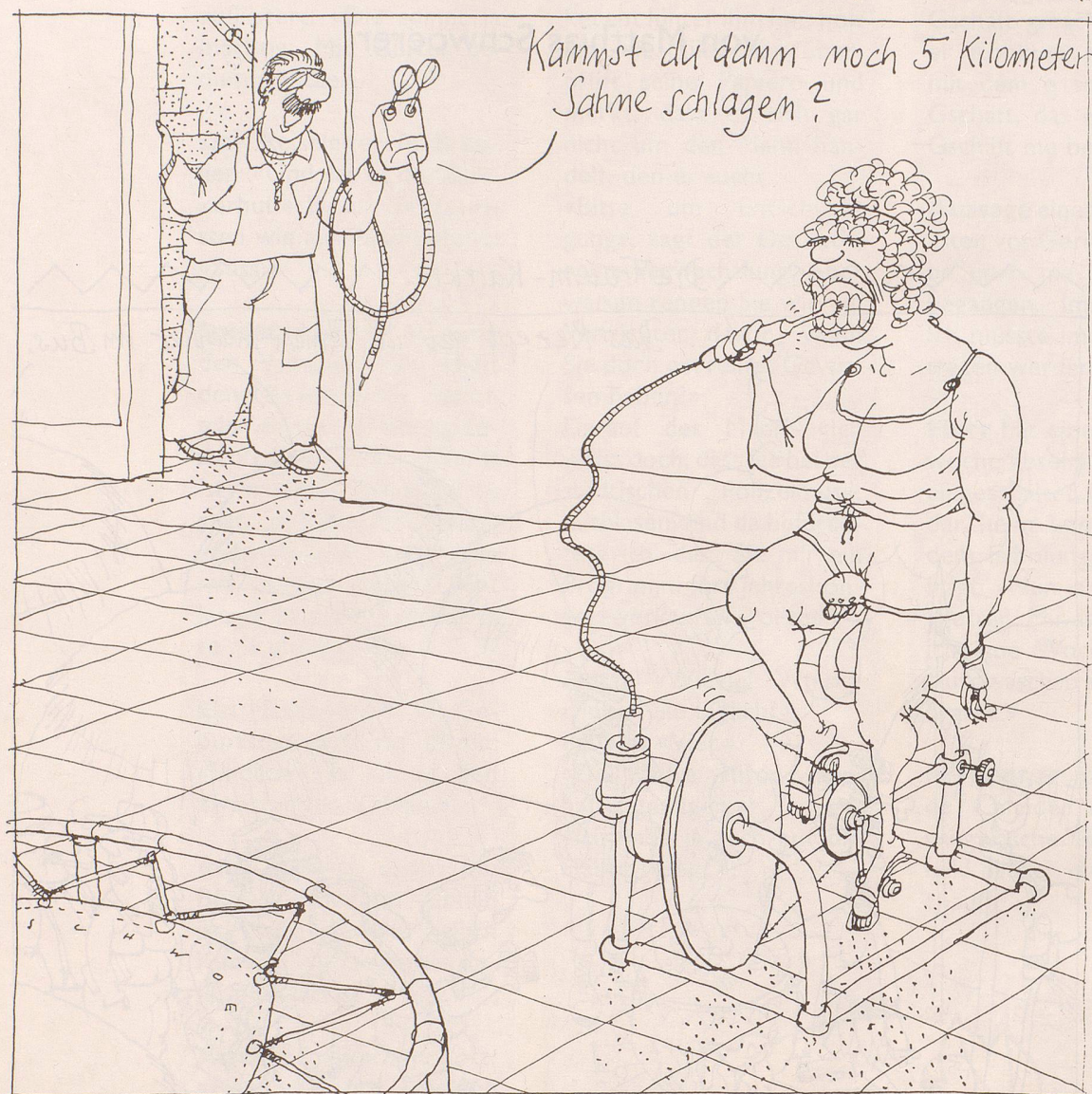
TRAUM-KARRIEREN

von Matthias Schwoerer



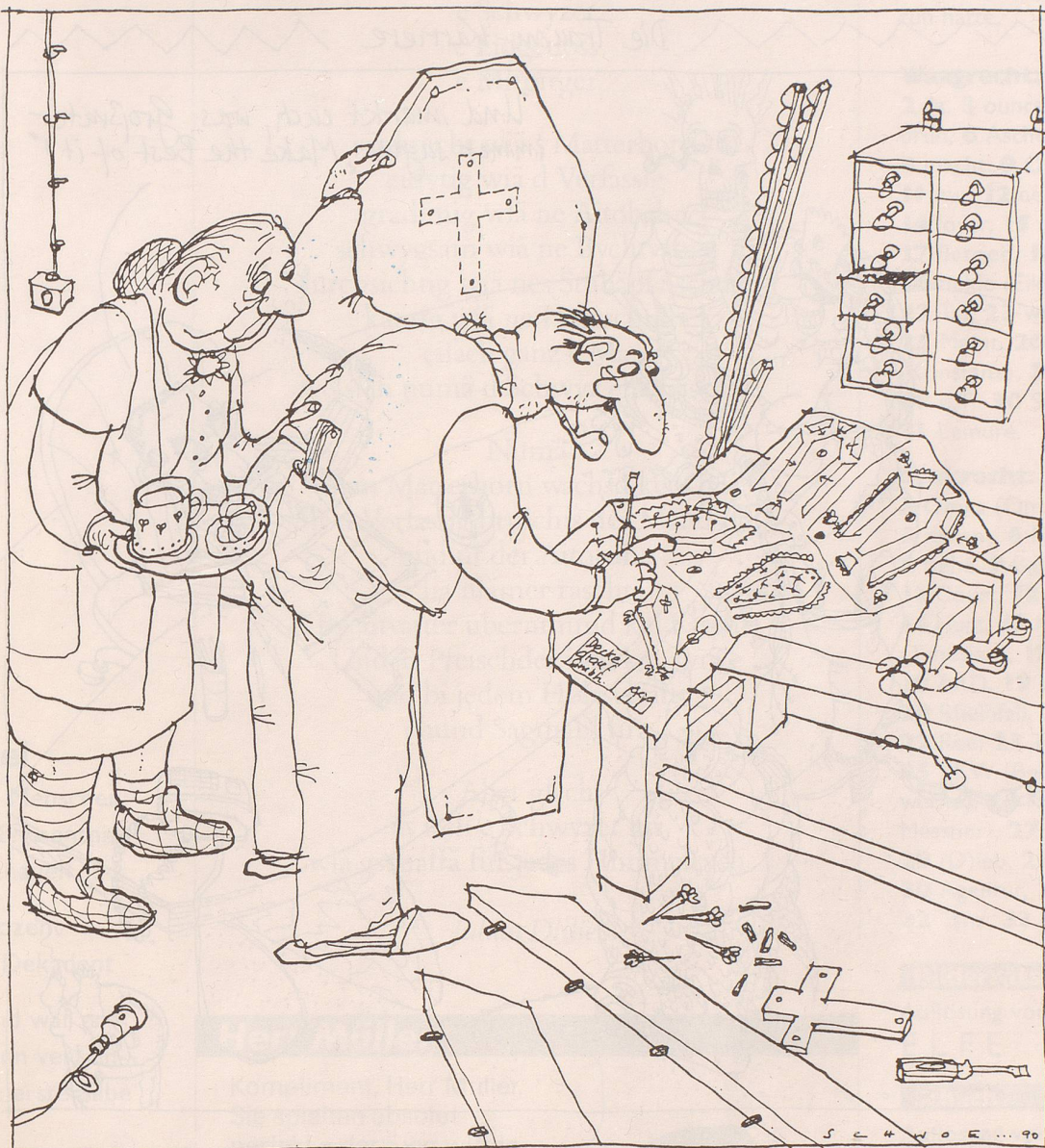
„Cook 'n Travel“ heißt Jan Pepperbrinks Spezialreisebüro. Im diesem hinterwärtigen Namen verbindet sich die weite Welt des James Cook mit der Freude an internationalem kulinarischem Gemüse. Die ausgefallensten Spezialitäten zwischen Alaska und Zaire, vom Kolibri-Soufflé bis zum Waldfischtoast, werden an Originalschauplätzen von Meistern der autochthonen Küche stillvoll präsentiert und von der Reisegruppe sofort nachgekocht.

Die Traum-Karriere



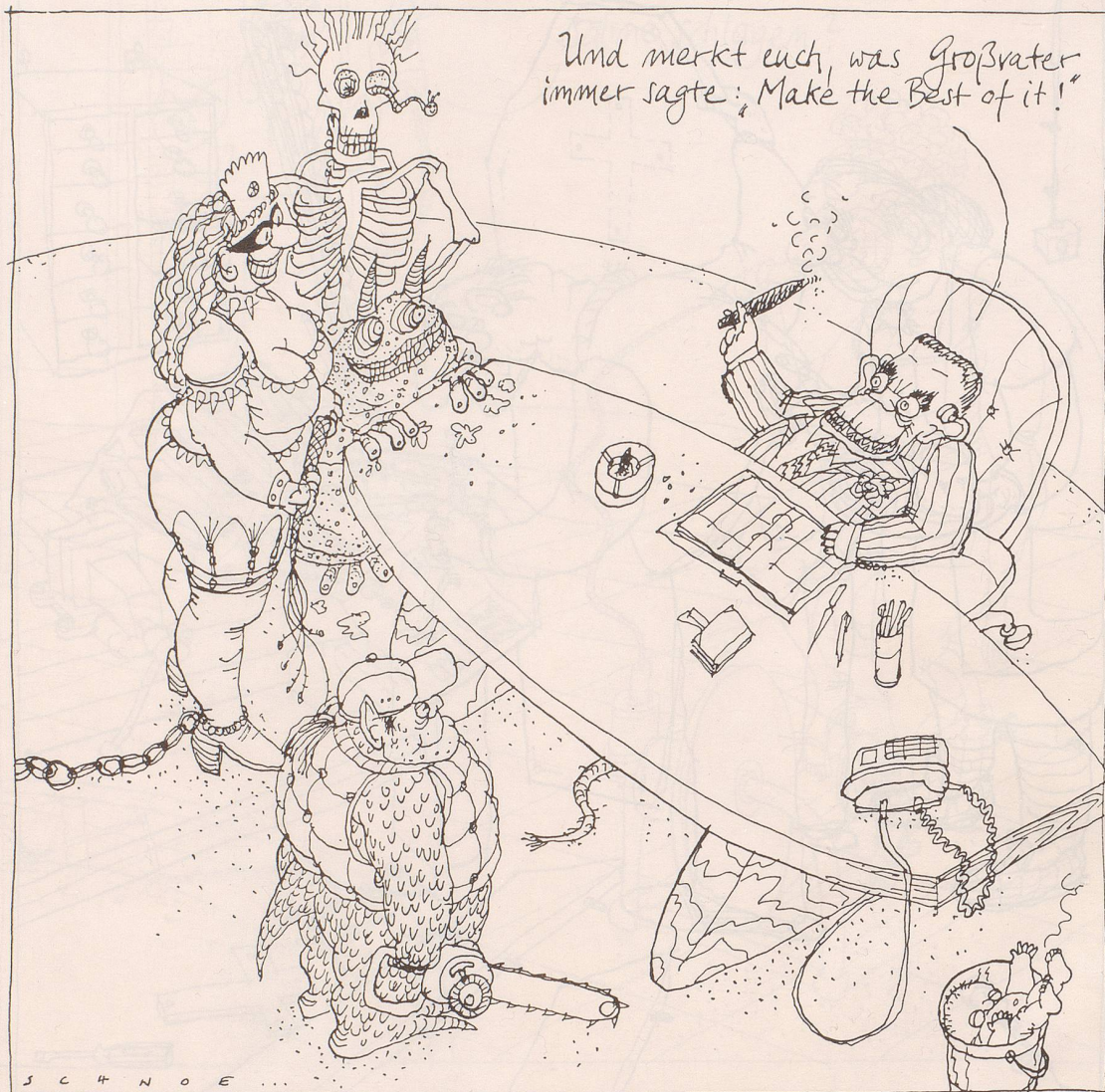
Entropie, der unwiderbringliche Verlust von hochwertiger Energie, wird seit dem Urknall selbst in dem unbedeutendsten Einzelheiten der Weltentwicklung sichtbar. So auch z.B. in Arthur Schrödl's Fitness-Keller. Aber Herr Schrödl bietet der Verschwendung findig Einhalt. Nach der heimischen Erprobungsphase wird der Hobby-Tüftler nun das Body-Building-Studio seiner Heimatgemeinde zu einem Klein-Kraftwerk umrüsten.

Die Traum-Karriere



Gegen die Ruhestands-Depression seines Großvaters entwickelte Harry Butschynski als sinnstiftendes Hobby den Eigenbau-Jarg. Durch die Nachfrage aus Familien- und Bekanntenkreisen wurde die industrielle Fertigung aufgenommen, Keimzelle für den heutigen Do-it-yourself-Discounter „Decker drauf“ mit seiner breiten Modellpalette, dem integrierten Beschläge- und Devotionalienmarkt und der Modecke „Letzter Schrei im Letzten Hemd“.

Die Traum-Karriere



Als Paul A. Müllers Großvater mit 2½ Jahren in einem gentechnologischen Fermenter-fiel war dies die Voraussetzung für eine beispiellose Erfolgsstory. Die als reiner Familienbetrieb organisierten „Müller-Studios“ haben inzwischen einen Marktanteil vom geschätzten 80% an der Produktion ultrabrutaler Horror- und Sex-Videos. Im dem kerngesunden Unternehmen mischt inzwischen bereits die 4. Generation tatkräftig mit. (im Bild rechts unten)